



আনন্দ পিকচার্সের নিবেদন

অনন্দ

# অপমাপ্ত

প্রযোজক : শ্রীবিজয়েশ্বর কুমার সিংহ  
কাহিনী : বিধায়ক ভট্টাচার্য্য  
চিত্রনাট্য ও পরিচালনা : রতন চ্যাটার্জি

সঙ্গীত : অনুপম ঘটক, অনিল বাগ্‌চি,  
তুর্গা সেন, নটিকেশা ঘোষ, ডাঃ ভূপেন হাজারিকা

নৃত্য পরিচালনা : শ্রীমতী প্রিয়ম্বদা হাজারিকা

চিত্রগ্রহণ : .... অনিল গুপ্ত ব্যবস্থাপক : .... গিলু চৌধুরী  
সম্পাদনা : .... রবীন্দ্র দাস দৃশ্যঙ্কন : ... আর্টিষ্টস্ ইউনিয়ন  
শব্দগ্রহণ : গৌর দাস ও বাণী দত্ত অর্কেস্ট্রা : .... গ্রাশনাল অর্কেস্ট্রা  
দৃশ্য সজ্জা : .... কার্তিক বসু ও ক্যালকাটা অর্কেস্ট্রা  
রূপসজ্জা : .... শৈলেন গাঙ্গুলী আলোক নিয়ন্ত্রণ : শান্তি সরকার  
স্থিরচিত্র : .... ভারতী চিত্রম হুঁডিও ব্যবস্থাপক : প্রমোদ সরকার

প্রধান সহকারী পরিচালক : রমেন মুখার্জি

প্রচার পরিচালনা : 'ক্যাপ্‌স্' ও শ্রীবিধুভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

## ★ সহকারিরন্দ ★

পরিচালনার : অমল সরকার, বীরেন ভট্টাচার্য্য ও তপন দাস ★ চিত্রগ্রহণে : ননী দাস, জ্যোতি লাহা ও  
আশু দত্ত ★ সম্পাদনার : তরুণ দত্ত ★ শব্দগ্রহণে : সিন্দী নাগ ★ দৃশ্য সজ্জায় : শচীন মুখার্জি ★ রূপসজ্জায় :  
নূপেন, শ্রীনিবাস ★ ব্যবস্থাপনার : আশু গুহ ও কাশীনাথ ব্যানার্জি ★ সঙ্গীতে : হীরেন ঘোষ ও জয়ন্তী

## ★ নেপথ্য কণ্ঠ সঙ্গীতে ★

শ্রীমতী লতা মুদ্রেশ্বর, সন্ধ্যা মুখার্জি, প্রতিমা ব্যানার্জি,  
আল্লানা ব্যানার্জি, কৃষ্ণা গাঙ্গুলী, বাসন্তী ঘোষাল, বাশরী লাহিড়ী  
হেমন্ত মুখার্জি, ধনঞ্জয় ভট্টাচার্য্য, সতীনাথ মুখার্জি, বিনয় অধিকারী  
মৃগাল চক্রবর্তী, অপরেশ লাহিড়ী, মর্ন্তু ঘোষ, ও ডাঃ ভূপেন হাজারিকা

## ★ বাস্তব যন্ত্রে ★

তব্লা : প্রোঃ আল্লারাখা, পণ্ডিত শান্তাপ্রসাদ, জনাব কেরামতুল্লা ও রাধাকান্ত  
সেতার : নিখিল ব্যানার্জি ● সারঙ্গী : জনাব সাগিরুদ্দীন ● হারমোনিয়ম : টি বালসারা

## ★ গীত রচনায় ★

গৌরীপ্রসন্ন মজুমদার, শ্রামল গুপ্ত, পণ্ডিত হরিচরণ  
হীরেন বসু, পুলক বন্দ্যোপাধ্যায় ও বিধায়ক ভট্টাচার্য্য

নিউ থিয়েটার্স, ইন্দ্রপুরী ও ক্যালকাটা মুভিটোন ষ্টুডিওতে গৃহীত

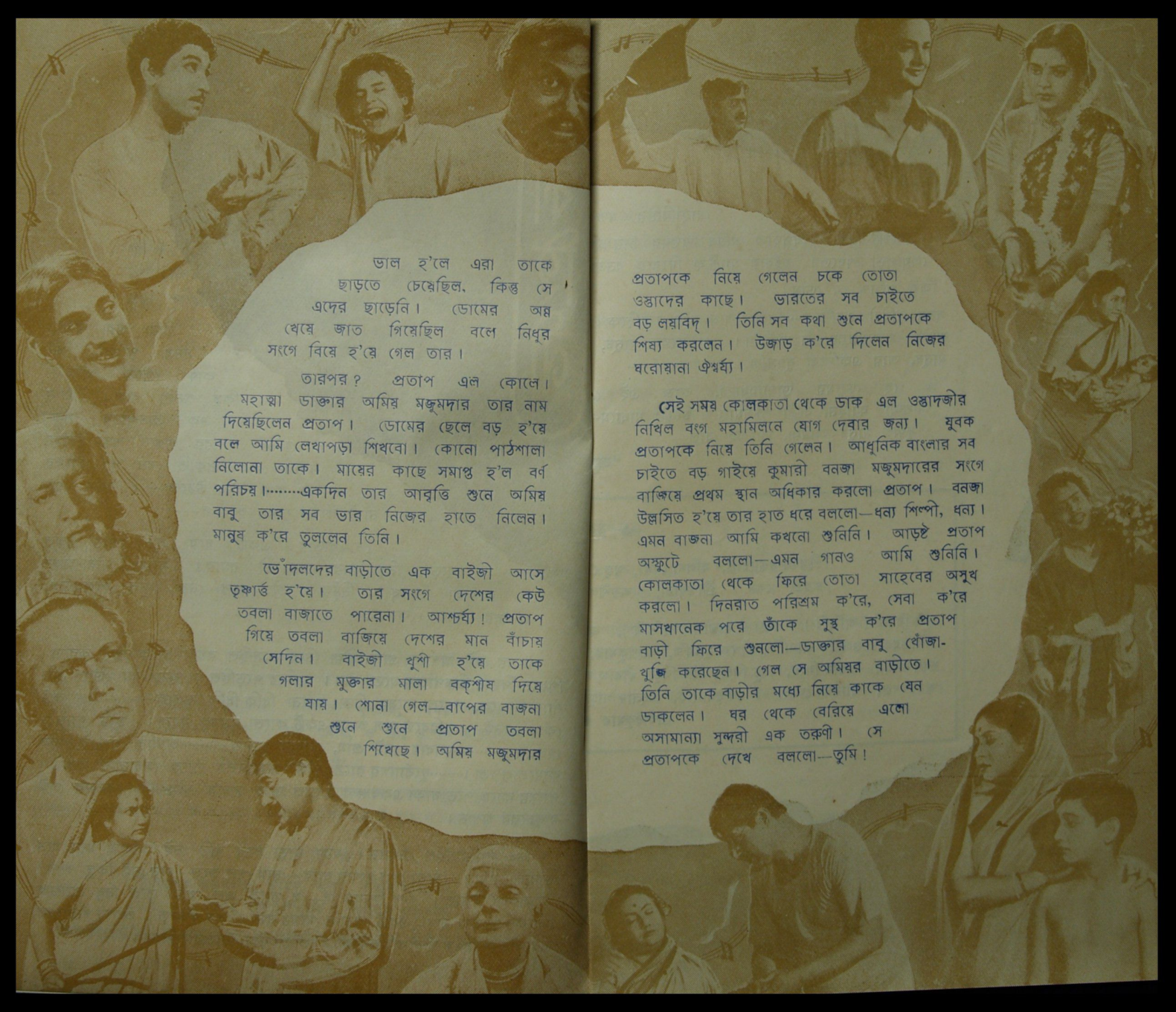
★ পরিবেশক : শ্রীবিষ্ণু পিকচার্স প্রাইভেট লিঃ ★

# কাহিনী

তারার ডরার রাত ।  
সমস্ত পৃথিবী যেন  
কাণ পেতে আছে—  
কিছু শুনবে বলে । এমন  
সময় এক তানপুরার সুর-  
স্বর মাটা তারের গুঞ্জে শূন্য উঠলো  
ডরে । বোবা প্রকৃতি যেন পূর্ব চাঁদের  
আলোয় কথা ক'রে উঠলো.... । ভেসে এল  
নারী কণ্ঠের সুরের আলাপ.....  
ডোমপাড়ার একটি ঘরে ঘুম ডেঙে গেল  
বিধু আর তার স্ত্রী রমার । সুরের মায়-অঞ্জলি  
লাগলো চোখে । বিধুর অতীত রূপ নেয় রমার জলে-ভেঙা  
চোখের কোলে কোলে :

পাশের ওই স্বশাবে গ্রামবাসীরা নিজে এসেছিল রমার মাকে দাহ করতে ।  
পিছবে পিছবে নিরুপায়ের মতো রমা । ঘুমিয়ে পড়েছিল সে, হঠাৎ ঘুম ভেঙে গেল  
প্যাঁচার ডাকে, দেখলো মায়ের চিতা তখনো ধিকি ধিকি জ্বলছে.....কিন্তু কেউ  
কোথাও নেই । পরিবর্তে বসে আছে একটি কালো রংয়ের যুবক । ছুটে পালিয়ে  
গেল সে ।.....আবার সেই গ্রাম, আবার চক্রান্ত.....আবার গৌসাই দাদুর  
কামলোত্তপতা ।.....দুর্যোগের রাত্রে তিনি চেয়েছিলেন তাকে সেবাদাসী করতে ।  
পায়ের কাছে পড়ে থাকা একখণ্ড কাঠ তুলে তার মাথায় মেরে.....আবার সেই  
বালুচরের স্বশাব ।

বিধু দাঁড়িয়েছিল সেখানে । মরণ ছাড়া আর গতি বেই আমার, মনে মনে  
ভাবলো রমা । সোজা গেল গংগার ধারে.....নেমে গেল জলে....মনে বেই কিছু আর ।  
অতলস্পর্শ বিশ্বাসি । গল্প শুনবে সে—যে, তাকে জল থেকে তুলে বিধু প্রত্যেক  
লোকের দরজায় যায়—একটি অনাথা মেয়ের জন্য আশ্রয় খুঁজতে । অশেষ গালাগাল  
নির্দায়িত্বের পরে সে রমাকে নিয়ে আসে ডোমপাড়ায়, নিজের বাড়িতে ।



ভাল হ'লে এরা তাকে  
ছাড়তে চেয়েছিল, কিন্তু সে  
এদের ছাড়েনি। ডোমের অন্ত  
ধ্বংসে জাত গিয়েছিল বলে বিধুর  
সঙ্গে নিয়ে হ'লে গেল তার।

তারপর? প্রতাপ এল কোলে।  
মহাত্মা ডাক্তার অমিয় মজুমদার তার নাম  
দিয়েছিলেন প্রতাপ। ডোমের ছেলে বড় হ'লে  
বলে আমি লেখাপড়া শিখবো। কোনো পাঠশালা  
নিলোনা তাকে। মায়ের কাছে সমাপ্ত হ'ল বর্ষ  
পরিচয়।.....একদিন তার আবেগে শুনে অমিয়  
বাবু তার সব ভার নিজের হাতে নিলেন।  
মানুষ ক'রে তুললেন তিনি।

ডোঁদলদের বাড়ীতে এক বাইজী আসে  
তৃষ্ণার্ত হ'লে। তার সঙ্গে দেশের কেউ  
তবলা বাজাতে পারেনা। আশ্চর্য! প্রতাপ  
গিয়ে তবলা বাজিয়ে দেশের মান বাঁচায়  
সেদিন। বাইজী খুশী হ'লে তাকে  
গলার মুক্তার মালা বকশীষ দিয়ে  
যায়। শোনা গেল—বাপের বাজনা  
শুনে শুনে প্রতাপ তবলা  
শিখেছে। অমিয় মজুমদার

প্রতাপকে নিয়ে গেলেন চকে তোতা  
ওস্তাদের কাছে। ভারতের সব চাইতে  
বড় লয়বিদ। তিনি সব কথা শুনে প্রতাপকে  
শিখ্য করলেন। উজাড় ক'রে দিলেন নিজের  
ঘরোয়ানা ঐশ্বর্য।

সেই সময় কোলকাতা থেকে ডাক এল ওস্তাদজীর  
নিখিল বগে মহামিলনে যোগ দেবার জন্য। যুবক  
প্রতাপকে নিয়ে তিনি গেলেন। আধুনিক বাংলার সব  
চাইতে বড় গাইয়ে কুমারী বনজা মজুমদারের সঙ্গে  
বাকিয়ে প্রথম স্থান অধিকার করলো প্রতাপ। বনজা  
উল্লসিত হ'লে তার হাত ধরে বললো—ধন্য শিল্পী, ধন্য।  
এমন বাজনা আমি কখনো শুনিনি। আড়ষ্ট প্রতাপ  
অক্ষুটে বললো—এমন গানও আমি শুনিনি।  
কোলকাতা থেকে ফিরে তোতা সাহেবের অসুখ  
করলো। দিনরাত পরিশ্রম ক'রে, সেবা ক'রে  
মাসখানেক পরে তাঁকে সুস্থ ক'রে প্রতাপ  
বাড়ী ফিরে গেলো—ডাক্তার বাবু ধোঁজা-  
খুঁজি করেছেন। গেল সে অমিয়র বাড়ীতে।  
তিনি তাকে বাড়ীর মধ্যে নিয়ে কাকে যেন  
ডাকলেন। ঘর থেকে বেরিয়ে এলো  
অসামান্য সুন্দরী এক তরুণী। সে  
প্রতাপকে দেখে বললো—তুমি!

মোহাবিষ্টের মতপ বললো—তুমি!

মহোটি বনজা। বিপত্নীক অমিয় ডাক্তার তাঁর কন্যাকে কোলকাতায় মামার বাড়িতে পাঠিয়ে দেন  
লেখাপড়া শিখতে। এইবার ম্যাট্রিক দিয়েছে বনজা  
কিন্তু প্রতাপ যে ডোম!

সমস্ত পৃথিবী একদিকে.....আর গান তাল একদিকে গানকে মহেশ্বর মুখুজ্যের জটিল জাল, আর একদিকে  
অমির, মজুমদারের বিশ্বমানবতা। একদিকে মানুষ, একদিকে জাতি। একদিকে প্রেম, আর একদিকে  
মানুষ, আর একদিকে যুগসঞ্চিত সংকোচ.....

হে ডোমের ভাগ্যবিধাতা, আজ এই গৃহে সমাগত দর্শকবৃন্দকে তুমি প্রতাপ-বনজার এই  
আশ্চর্য কাহিনী বলে “অসমাপ্ত” চিত্রের মাধ্যমে....। তুমি যাকে বিচার করে সমাপ্ত করেছ—  
দুর্কল মানুষ আমরা, তাকেই বলি—

“অস্তু”

★ রচণে ★

শ্রীমতী সন্ধ্যারাণী, মলিনা দেবী, মঞ্জু বেণুকা রায়, বাণী গাঙ্গুলী, ছন্দা দেবী,  
জয়শ্রী সেন, প্রীতিধারা, অনুলীলা জ্ঞানদা কাকতী, তারা ভাটুড়ী

ছবি বিশ্বাস (অতিথি), পাহাড়ী সাত্তাল (অতিথি), অগাঙ্গুলী, কমল মিত্র, ধীরাজ ভট্টাচার্য, নীতীশ মুখার্জি,  
অসিতবরণ, গুরুদাস ব্যানার্জি, দীপক মুখার্জি, অন্নপকুমারভাট্টা ব্যানার্জি, জহর রায়, তুলসী চক্রবর্তী, নৃপতি চ্যাটার্জি,  
শ্যাম লাহা, সন্তোষ সিংহ, বেচু সিংহ, মা: বিজু, ধীরাজ দ, ভানু রায়, প্রীতি মজুমদার, শান্তি ভট্টাচার্য, ক্ষিতীশরঞ্জন,  
অমর বসু, ঞারিকা বোষ, জীবন গোসাঁই, প্রহ্লাদ গাঙ্গা, বিপ্ত ব্যানার্জি, ভানু, বৈগুনাথ, রামগোপাল, হিম্যাংশু  
প্রবীরকুমার কাবেরী বসু

[ এক ]

কান্দো কেনে মন রে,  
কাঁধার আলোর এই যে খেলা  
এইতো জীবন রে।

সুখি আছে চান্দা আছে  
কুহুমতে ভোমরা নাচে—  
গ্রীষ্ম আছে ফাগুন আছে  
আছেরে শ্রাবণ—  
সবইতো জানোরে তবু  
কান্দো কেনে মন রে।

কান্না আছে আছে হাসি—  
চোখে আছে শ্রামের বাঁনী  
চোখের মাঝে আছে গুরে  
কাশী বিন্দাবন—।

আলতা আছে সিন্দুর আছে  
কাঁকন আছে  
নুপুর আছে  
ভাগর চোখের  
কাজলেতে আছেরে স্বপন।

কথা—গৌরীপ্রসন্ন মজুমদার  
স্বর—নচিকতা ঘোষ  
কণ্ঠ—হেমন্ত কুমার



[ দুই ]

প্রেম করা কি জ্বালা গো, প্রেম করা কি জ্বালা।  
বিয়ের জ্বালায় জ্বলে মল্যাম, অঙ্গ বালা পাল।।

গলায় পোরয়া প্রেমের কাঁসী,  
শিব হয্যাছে শশানবানী  
শিব দোহাগী গৌরী পরে গলায় মুণ্ড নালা।

শুন শুন ও রমনী,  
প্রেম কোরোনো গুণো ধনি—  
কালার কালো কালিরহে  
ডুব বিগুনা বালা।

বেজো দাসের এ মিনতি—  
প্রেমের খেলা মন না মতি  
স্বকের ছায়ার খুলয়া দিয়া  
মুখে লাগাও তাল।

কথা—বিদ্যায়ক ভট্টাচার্য  
স্বর—শ্ৰীঅনিল বাগচী  
কণ্ঠ—ধনঞ্জয় ভট্টাচার্য ও  
আলপনা বন্দ্যোপাধ্যায়

[ তিন ]

কত্না তোমার কাজল ধুলো কিদে।  
কোন বেহায়া খোঁপা হুলে,  
কুহুম দিলো এলো চুলে,  
লাল হলো গাল ছাঁচিপানের  
কোন রাস্না রস মিশে!

নাথুজনের একী লীলে  
রঙ্গের ছটা অঙ্গে দিলে  
পিপীম নেভার ফুঁ দিয়ে কে  
ভুল হলো তাই দিশে!

কলঙ্কের ভয় করিনে,  
কলঙ্ক মোর কেশ,  
আহা কলঙ্ক মোর কেশ  
কলঙ্কিনী নাম রটেছে  
হৃৎ হয়েছে বেশ;

নষ্ট চাঁদের মুখ দেখে এ  
কালীদহে বাঁপ দিনু সৈ  
গাণ্ডা শীতল জলে আঁমার দাহন হলো শেষ,—  
হৃৎ হয়েছে বেশ।

ভরা দেহ ঝলতেছিল  
কাল কণীর বিধে,  
শুনো সুখন কাজল ধুলো কিদে—  
সুজন তোমার ভালবাসার বিধে—।

ঘোর কলিতে দেখব কতই  
ঘোর লেগে যায় ভাবি যতই  
মন মজাল কলির কালা  
বাঁশাতে না শিখে—।

এই কিয়ারী এই ছাওরালে—  
যে শিরীতির নাও বওরালে—  
এমন ধরন দেখেনি কেউ  
বাপখুড়ো কি পিসেরে—  
পিপীম নেভার ফুঁ দিয়ে কে  
ভুল হল তাই দিশে।

কথা—পুলক বন্দ্যোপাধ্যায়  
স্বর—ডাঃ ভূপেন হাজারিকা  
কণ্ঠ—সতীনাথ মুখোপাধ্যায়  
প্রতিমা বন্দ্যোপাধ্যায়,  
অপরেণ গাছিড়া,  
বাঁশরী লাহিড়া,  
বিনয় অধিকারী প্রভৃতি।

[ চার ]

মোহন মুরলীয়া বাজ রহিরে—  
শাঁবরী সুরতিয়া মনকো ভাইরে—  
বরষত বাবর চমকত বিজুয়া—  
তোরে বিনা এ মুরলীয়া—  
তরপত বাবরী  
মোরী ধীরজকহে চুরাইরে—  
শাঁবরী সুরতিয়া মনকো ভাইরে  
মোহন মুরলীয়া বাজ রহিরে।

কথা—পণ্ডিত হরিন্দ্র  
স্বর—অনুপম ঘটক  
কণ্ঠ—কৃষ্ণা গাঙ্গুলী

[ পাঁচ ]

বাউরী হয়েছে আঁজ শীরাধা।  
শ্রামল বাঁশল মেঘে শ্রামরূপ চিত্তে জাগে  
কৃষ্ণ অন্তে তার তনুটি বাঁধা—  
নয়ন কাজল কোলে বিজলী খেলে  
নয়নানন্দ সাথে নয়ন মেলে,  
চরণের মঞ্জিরে মত্ত ময়ূরী ফিরে,  
মনপুর মন্দিরে বেহুটি সাধা।

কথা—হীরেন বহু  
স্বর—অনুপম ঘটক  
কণ্ঠ—সন্ধ্যা মুখোপাধ্যায়



[ ছয় ]

এতো ভাবিনি কোনদিন,  
জীবন এত সুন্দর হবে।

শুধু দোল দোল একি হিলোল,  
একি হর জাগে আজ হৃদয়েরই এই উত্থবে।।

এ গান আমার যায় ভেসে যায়  
জানিনা কে ডাকে  
কোথায় সে থাকে,  
সেখা হলে ওগো, আমারে সেকি  
ভালবেসে চিনে লবে

হাওয়ার মতই শ্রাণে আমার  
সে শুধু হর খানে  
তারে হৃদয় জানে—  
এত কাছে থেকে তবুও সেকি  
চিরদিনই দূরে রবে।

কথা—গৌরীপ্রসন্ন মজুমদার  
হর—অনুপম ঘটক  
কণ্ঠ—সন্ধ্যা মুখোপাধ্যায়

[ সাত ]

মনোবীণা বাজে,  
আজি কহারে পেয়ে মাখে।  
হরন্তি হ্রদা ভরা মাধবী জাগা রাত্তে।।

গোপন অনুরাগে পলক ঝোলা লাগে  
স্বপন মায়া করে আবেশে আঁখিপাত্তে  
আলায়ে অমিমাংসা, মিলন দীপশিখা  
ছিয়া যে হরে হরে পানেরই মালা গাঁথে  
স্বপন মায়া করে আবেশে আঁখি পাত্তে।।

কথা—শ্যামল গুপ্ত  
হর—অনিল বাগচী  
কণ্ঠ—সন্ধ্যা মুখোপাধ্যায়

[ আট ]

রিসিকি ঝিমিকি ছন্দে যমুনায়ে কে যায়,  
কনক-কলস কাঁখে অলস পায় পায়।  
রিনি ঝিনি মিনি ঝিনি বাজে কিফিনী  
বলে চিনি, চিনি,  
অপরাধ মরি কিবা শ্রীমতীর রূপ বিভা  
ময়ূরী হেলায় গ্রীবা তারি পানে চায়।।  
তার নয়ন কমল কলি, তারি পরে ছুটি আলি  
অকারণে শুধু চলি, কি যে হৃৎ-পায়।।  
তার শিখিল কবরী মতে, গরবী করবী খরে,  
বাঁশরীর তালে ডালে, নাগরী গাগরী জরে।।  
নীল শাড়ী নিষ্কারিয়া, চলিছে মাধব জিহা  
দ্রুত দ্রুত করে ছিয়া, হায় একি দায়।।  
আর জাগে হাসি আঁখি কোণে,  
অভিসার সুখ মনে  
কাশ পেতে শুধু শোনে, পিককল গায়।।

কথা—গৌরীপ্রসন্ন মজুমদার  
হর—নটিকৈতা ঘোষ  
কণ্ঠ—লতা মুদ্রেশকর



[ নয় ]

বোলো ভাঁড় বোল—  
বোলভাঁড় বোলভাঁড় বোলভাঁড় বোলোরে ভাঁই।  
ভক্ত স্বরের কেছা শুভগ্যা, লাজে মরে যাই।।  
বালুচরের দখিন পাড়ায় এক যে চিকিচ্ছক,  
কর্দী দেখে ডোমের ব্যাটায় পু্যতে হলো মথ,  
নিজের মেয়ে থাকলো পোরয়া সহর কলিকাতায়  
পুড়তে শিখে ডোমের ব্যাটার পালটে গেল ভোল।  
বালুচরের লোকেরা সব অবাক হয়ে ভাবে  
জাতের মাথায় ঝাঁড়ু মেরয়া বিহাট হর কবে।  
বাপ দেখিনি রামনবমী ছেলয়া লগায় বোল  
মথুরাতে কাঁসি বাজাই বিন্দাবনে ঢোল—

বোলো ভাঁড় বোল।

কথা—বিধায়ক ভট্টাচার্য  
হর——জুর্গা সেন  
কণ্ঠ—তুলনী চক্র, দুর্গা সেন প্রভৃতি

[ দশ ]

পূর্ণিমা নয় এ যেন রাহর গ্রাস।  
এ যেন গো দেই মরুতে হারানো নদীর  
দীরখ খাস।  
এ হাসি শুধু যে কাঁদার  
আলো নয় এতো আঁদার  
মুকলেই যেন ফুরালো ফুলের, ফুটিবার আভিলাষ।  
প্রদীপেরে জ্বলবেসে প্রজাপতি শুধু জ্বলে  
জানি চিরদিনই প্রেমের এ খেলা চলে—  
আকাশের বরা তারায়  
যে হাসি নীরবে হারায়  
জানি তারই মাঝে জেগে রয় শুধু

নিয়তির পরিহাস।।

কথা—গৌরীপ্রসন্ন মজুমদার  
হর—নটিকৈতা ঘোষ  
কণ্ঠ—লতা মুদ্রেশকর



প্রভাত প্রডাকসনের  
মনমতা

পরিচালনা: প্রভাত মুখার্জি

\* রূপায়ণে: \*

অরুন্ধতী, বলরাজ সাহানী  
মধু দে, দীপক মুখার্জি  
ও বেবী রাধা

এ, ডি, পিক্‌চার্সের  
ফিল্ম

পরিচালনা: সত্যীশ দাসগুপ্ত

সঙ্গীত: রবীন চ্যাটার্জি

\* রূপায়ণে: \*

অমিতা দেবী, মলিনা, চন্দ্রাবতী,  
ছবি বিশ্বাস, রবীন মজুমদার,  
সন্তোষ সিংহ, শিশির বটব্যাল  
ও শিখারানী বাগ

প্রভাত প্রডাকসনের

মা

পরিচালনা:

প্রভাত মুখার্জি

সঙ্গীত:

নির্মল ভট্টাচার্য

\* রূপায়ণে \*

অরুন্ধতী, চন্দ্রাবতী,  
মা বিক্রী চ্যাটার্জি  
বিনতা রায়, অসিতবরণ  
ও শিশির বটব্যাল

মেট্রোপলিটান পিক্‌চার্সের

মানময়ী গার্লস স্কুলে

রচনা: রবীন মৈত্র

রূপায়ণে: বাংলার সর্বাধিক জনপ্রিয় শিল্পীবৃন্দ

পরিচালনা ও সম্পাদনা: শ্রীবিধুভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

চিত্র আলঙ্কারণে: শিল্পী ● মুদ্রায়ণে: জুবিলী প্রেস, কলিকাতা—১৩